

FINANCIAL SERVICES GUIDE

金融服务指引

Last Update: January 2021 更新时间: 2021 年 01 月

FINANCIAL SERVICES GUIDE

金融服务指引

PURPOSE OF THIS FINANCIAL SERVICES GUIDE

本金融服务指引主旨

This Financial Services Guide ("FSG") is issued by FXCM Australia Pty. Limited ("FXCM"). FXCM is a company incorporated in Australia [ACN 121 934 432]. FXCM holds an Australian Financial Services Licence [AFSL 309763] issued by the Australian Securities and Investments Commission ("ASIC"). The purpose of this FSG is to provide you with key information about the type of financial services that FXCM offers to ensure that you receive the information to assist you in making an informed decision about whether you wish to use the financial services that are offered by FXCM.

本金融服务指引(FSG)由 FXCM Australia Pty. Limited ("FXCM"或"福汇")发布。福汇于澳大利亚注册成立 [ACN 编号: 121 934 432]。福汇持有澳大利亚证券及投资事务监察委员会(Australian Securities and Investments Commission, 简称 ASIC)颁发的编号为 309763 的澳洲金融服务执照 (Australian Financial Services Licence,简称 AFSL)。本 FSG 旨在为您提供福汇提供的金融服务类型的重要信息,以确保阁下获得该信息,从而帮助阁下在知情的情况下决定是否希望使用福汇提供的金融服务。

CONTENT OF THIS FSG

本金融服务指引内容

The FXCM FSG contains important information about:

本福汇金融服务指引包括以下内容的重要信息:

- What is FXCM Australia Pty. Limited;
- 什么是 FXCM Australia Pty. Limited?
- Who FXCM Acts For;
- 福汇的角色?
- FXCM Contact Information;
- 福汇联络信息
- Financial Services & Products FXCM is Authorised to Provide:
- 福汇受权提供的金融服务及产品
- Nature of Advice
- 建议的性质
- How to Instruct FXCM;
- 如何向福汇发出指示
- Platforms;
- 平台
- Execution;
- 执行
- Fees and charges;
- 费用和收费
- Associations;
- Compensation Arrangements; and
- 补偿安排;及
- Dispute Resolution
- 争议解决方法

For further detailed information about FXCM services and products please contact FXCM via email support@fxcm.com.au or the contact information provided below.

如需获得更多福汇提供的服务及产品详情,请电邮至 support@fxcm.com.au 或通过以下提供的联络方式联系福汇。

Additional Documents - Product Disclosure Statement ("PDS") and Terms of Business 额外文件 - 产品披露声明(PDS)和业务条款

Before you can open an account with us to trade FXCM products you must review and understand the FXCM PDS, Terms of Business, and this FSG ("FXCM Documents"). The PDS is provided to assist you in making an informed decision about all FXCM products. The PDS contains information about FXCM products, including risks and benefits, costs, fees and charges, how to trade in FXCM products, significant characteristics and features of FXCM products and tax considerations. The FXCM Documents are available on our website https://www.fuhui-zh.com/au-chinese/gb/ or can be obtained by contacting us.

与我们开立账户并开始交易福汇提供的产品前,阁下必须阅读及明白福汇的产品披露声明,业务条款和此金融服务指引(统称"福汇文件")。产品披露声明是为了帮您在知情的情况下做出有关福汇产品的决定。产品披露声明包含了福汇产品的信息,包括风险及优势、成本、费用和收费,如何交易福汇产品,福汇产品的重要特性及特点和税负考虑。您可通过我们的网站 https://www.fuhui-zh.com/au-chinese/gb/或通过联络我们获得福汇文件。

The FXCM Documents are important documents and should be read in their entirety in deciding whether to acquire or to continue to hold FXCM products. You should keep this FSG, the PDS and the Terms of Business, all other documents provided to you by FXCM and any updated information that is provided to you ("FXCM Documents"), for future reference. Please note, if we classify you as a Wholesale client in accordance with the Corporations Act 2001 (Cth), we are not required to provide you with a PDS or FSG.

福汇文件至关重要,在决定是否买卖或是否继续买卖福汇产品前,阁下应该阅读完所有的文件。您可以保留此金融服务指引,产品披露声明和业务条款及福汇提供予您的其他文件和任何数据更新(统称"福汇文件"),以供日后参考。请注意,如果我们根据 2001 年公司法将您归类为批发客户,则无需向您提供产品披露声明或金融服务指引。

What is FXCM Australia Pty. Limited? FXCM Australia Pty. Limited 是什么?

FXCM is a financial services company that is authorised to provide financial services in derivatives and rolling spot margin foreign exchange contracts to retail and wholesale clients. FXCM provides its clients with direct access to various electronic trading platforms such as Trading Station II (commonly referred to as Trading Station) and MetaTrader 4 to enable them to buy and sell Foreign Exchange Contracts (FX Contracts) and Contracts for Differences (CFDs).

福汇是一家金融服务机构,受权向零售及机构客户提供衍生工具及滚动即期保证金外汇合约金融服务。福汇让客户能够直接使用多种交易平台,如交易平台 II (通常称为交易平台)及 MetaTrader 4,以使得客户能够买卖外汇合约和差价合约产品(CFDs)。

Who FXCM Acts For

福汇的角色

FXCM is an issuer of over-the-counter FX Contracts and CFDs. FXCM does not act as your agent or broker in relation to transactions of FXCM products. FXCM may act as a principal, on its own behalf, when it provides financial services to you. 福汇是一家柜台交易的外汇合约和差价合约产品的发行商。福汇并不就福汇产品的交易担任阁下的代理商或经纪商。福汇可能作为主事人代表其自身为阁下提供金融服务。

FXCM Australia Pty. Limited Contact Information FXCM Australia Pty. Limited 的联络信息

You can contact us 24 hours a day, 5 days a week by 您可以一星期五天,一天 24 小时通过以下方式联络我们:

- calling us on 1800 109 751 致电 1800 109 751 - AU Free Call: 1800 109 751 澳洲免费电话: 1800 109 751

- International: +1 212 609 2952 国际长途电话: +1 212 609 2952

- emailing us at support@fxcm.com.au; or 电邮至 support@fxcm.com.au; 或

writing to us at:

FXCM Australia Pty. Limited

Level 13

333 George Street

Sydney, NSW 2000

写信至:

FXCM Australia Pty. Limited

Level 13

333 George Street

Sydney, NSW 2000

Financial Services & Products FXCM is Authorised to Provide

福汇受权提供的金融服务及产品

FXCM holds an Australian Financial Services License (AFSL 309763) which authorises us to provide the following financial services to retail and wholesale clients:

福汇持有澳洲金融服务执照 (AFSL 编号 309763), 受权向零售及机构客户提供以下金融服务:

- provide general product advice for the following classes of financial products:
- 就以下金融产品种类提供一般性建议
 - a) derivatives; and
 - a) 衍生产品;及
 - b) foreign exchange contracts,
 - b) 外汇合约产品
- deal in a financial product by issuing, applying for, acquiring, varying or disposing of a financial product in respect of the following classes of financial products:
- 通过发行,申请,购买,改变或卖出以下种类的金融产品进行金融产品交易
 - a) derivatives; and
 - a) 衍生产品; 及
 - b) foreign exchange contracts, and
 - b) 外汇合约产品,及
- make a market for the following classes of financial products:
- 就以下金融产品种类做市
 - a) derivatives; and
 - a) 衍生产品;及
 - b) foreign exchange contract,
 - b) 外汇合约产品

Nature of Advice

建议的性质

FXCM provides general financial product advice only. General advice does NOT take into account your objectives, financial situation or needs. Therefore, you should, before acting on our general advice, consider the appropriateness of the advice, having regard to your objectives, financial situation and needs. FXCM recommends that you seek advice from a separate financial advisor. You should also consider our PDS before making any decisions about whether to use our products.

福汇仅提供金融产品的一般性建议。一般性建议并无考虑阁下的投资目标,财务状况或需要。因此,在根据我们的建议行事前,您应该根据阁下的投资目标,财务状况或需要考虑该建议的适合性。福汇建议阁下向独立财务顾问寻求建议。在决定是否买卖我们的产品前,您应仔细考虑我们的产品披露声明。

Under the law governing financial services, general advice has a defined meaning which may be different to what you understand or expect general advice to mean. In the context of the provision of financial services, general advice can include information about FXCM products and the underlying markets as well as FXCM's opinions about, or outlook for, FXCM products or the underlying markets. Any information you have requested about FXCM products and the markets, or have discussed with a FXCM employee should only be regarded as general advice. Market updates, research reports, website content are examples of the general advice we may provide.

根据规管金融服务的法律,一般性建议的定义意义可能与阁下理解或预期的一般性建议的意义不同。在金融服务条款中,一般性建议能包括关于福汇的产品和基础金融市场的信息及福汇就福汇的产品和基础金融市场的观点和展望。任何您要求的关于福汇的产品和市场的信息,或您于福汇员工讨论的内容仅能够被视为一般性建议。市场行情,研究报告,网站内容都是我们可能提供的一般性建议的例子。

Accordingly we make no warranties or guarantees that the content of the advice is suitable for your individual situation. You should read and consider the relevant PDS and consider seeking independent advice before making any decisions about FXCM products and/or using the services offered by FXCM.

相应的,我们不能保证或担保一般性建议的内容适合您的个别情况。在决定买卖福汇提供的产品和/或享用福汇提供的服务前,阁下应仔细阅读和考虑相关的产品披露声明,并考虑寻求独立意见。

You should obtain professional financial advice based on your own particular circumstances before making an investment decision on the basis of the general advice provided by FXCM.

在根据福汇的一般性建议决定作出投资前,您应根据阁下个人的特别情况获取专业的金融建议。

How to Instruct FXCM

如何向福汇发送指示

You may place orders to deal in FX contracts and CFDs by using electronic dealing platforms such as Trading Station and/or MetaTrader 4.

您可以通过多种电子交易平台建立外汇合约及差价合约的交易单据,如交易平台及/或 MetaTrader 4。

FXCM also offers you the option of placing trades over the phone with our Dealers for certain platforms. The opening hours for the trading desk are listed https://www.fuhui-zh.com/au-chinese/gb/support/trading-desk/.

您亦可选择就特定平台通过电话联系我们的交易室建立指令。交易室开放时间请查看 https://www.fuhui-zh.com/au-chinese/gb/support/trading-desk/。

Whenever you execute a transaction on your account, a confirmation or statement can be accessed through Trading Station and/or secure access website/portal (referred to as "MyFXCM"). Through Trading Station and/or secure access website/portal you can access your accounts at any time to view your transactions and account balances. You must review any confirmation or statement we send to you immediately to ensure its accuracy and to report any discrepancies to us.

每当您就交易账户执行一项交易,您可通过交易平台和/或安全准入网站/门户(称作"MyFXCM")接收一封确认书或报表。通过交易平台和/或安全准入网站/门户,您可以在任何时候登录账号以查看您的交易及账户余额。您必须立即查看我们向您发送的确认书或报表以确保该确认书或报表的正确性,如有差异,应立即通知福汇。

Platforms

平台

FXCM offers various trading platforms including but not limited to Trading Station II (FXCM's proprietary platform, commonly referred to as Trading Station) and MetaTrader 4. FXCM trading platforms are designed to provide clients with

comprehensive market information and a high level of execution. The PDS provides more detailed information about the FXCM Trading Stations.

福汇提供多种交易平台,包括但不限于交易平台Ⅱ(福汇的自有平台,通常称作"交易平台")和 MetaTrader 4。福汇的各种交易平台为客户提供广泛的市场信息及高水平的交易执行。产品披露声明提供更多有关福汇交易平台的详细信息。

Execution

执行

FXCM acts as the counterparty to every transaction. For every transaction, FXCM may choose to hedge your trade immediately with a liquidity provider or FXCM may choose to take the other side of your trade. FXCM acts as the market maker. FXCM may derive prices from third party sources including but not limited to liquidity providers but your trades may or may not be hedged back to back with a liquidity provider. For more information on execution please visit our website and PDS.

福汇充当客户每笔交易的对手方。每笔交易,福汇可选择立即与流通量提供者进行对冲,或者福汇可能作为您交易的对手。福汇充当做市商。福汇可能从包括但不限于流通量提供者的第三方来源获取价格,但阁下的交易可能会也可能不会与流通量提供者连续对冲。更多有关执行模式类型的详情,请查看我们网站和产品披露声明。

Fees and charges 费用和收费 Remuneration 报酬

Trading	Spreads	Rollover	Referring	FX	Administrative	Conversion	
Platform	买卖差价	Fees	Broker/3 rd	commission/mark	Fees	Fees	ı
交易平台		过夜利息	party	-up (If applicable)	行政费用	兑换费用	ı
			Rebates	外汇佣金/标高点子			
			经纪商/第三	(如适用)			
			方回扣	V			

Trading Station II 交易平台 II	Applicable-Varies according to currency pair and trading platform 适用 - 根据货币对和交易平台的不同而不同	Applicable 适用	If applicable, generally 0.2-5 Pips or 50% of the applicable commission 如适用, 一般 为0.2-5个点 子或为适用 佣金的50%	FXCM may derive prices from its liquidity providers, and may add a markup to the spreads it receives from its liquidity providers. For further details of our spreads, please refer to our website. 福汇可能从其流通量提供介并高点的网天产的,以下,不是一个人,不是一个人,不是一个人,不是一个人,不是一个人,不是一个人,不是一个人,不是一个人,不是一个人,不是一个人,不是一个人,不是一个人,不是一个人,不是一个人,不是一个人,不是一个人,不是一个人,不是一个人,不是一个人,就是一个人,我们就是一个人,就是一个人,就是一个人,就是一个人,就是一个人,就是一个人,就是一个人,就是一个人,就是一个人,就是一个人,就是一个人,就是一个人,就是一个人,就是一个人,就是一个人,我们就是一个人,就是一个人,就是一个人,我们就是一个一个人,我们就是一个人,我们就是一个一个人,我们就是一个人,我们就是一个一个人,我们就是一个人,我们就是一个一个一个,我们就是一个一个一个人,我们就是一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个	Applicable-according to the currency denominated account and residence of Client 适用 - 根据货币结算 账户和客户所在地不同而不同	Applicable 适用
----------------------------------	---	------------------	---	---	--	------------------

MetaTrader 4	Applicable-Varies according to currency pair and trading platform 适用 - 根据货币对和同而不同	Applicable 适用	If applicable, generally 0.2-5 Pips or 50% of the applicable commission 如为0.2-5个用用金的50%	FXCM may derive prices from its liquidity providers, and FXCM may add a markup to the spreads it receives from its liquidity provider. For further details of our spreads, please refer to our website. 福汇供并可能从其流通量提供介并高点的对于实验的方式。 请参与关于。 If applicable, commission is listed per 100k lot per side and prorated accordingly. See standard commission rates table in PDS. 如适用,佣金按例收取。用金规的收取。则适用,明金规的取变见产品披露声明。	Applicable-according to the currency denominated account and residence of Client 适用 - 根据货币结算账户和客户所在地不同而不同	Applicable 适用
--------------	---	------------------	---	---	---	------------------

For more detailed information on FXCM Trading platforms refer to PDS Part 2 更多关于福汇交易平台的详情请参阅产品披露声明 第二部分

Spreads

买卖差价

Generally, for FX, FXCM earns its income from markup to the spread or the commission charged per 100k trade (per side). In certain circumstances, the client may be subject to a markup, separate commission rates and/or a separate rate card due to the relationship with a third party (including but not limited to some referring brokers). The term 'spread' refers to the difference between the best bid and best offer rates at which you buy and sell the financial instruments.

一般而言,对于外汇,福汇通过对标高点子或每 100K 交易量(单边)收取佣金获取利益。在某些情况下,由于客户与第三方的关系(包括但不限于一些经纪商),客户可能会适用于标高点子,单独的佣金率和/或单独的价格及收费表。上述"买卖差价"是指您在买入和卖出金融工具时最佳买入价格和最佳卖出价格之间的差价。

Rebates and Commissions to Referring Brokers/third parties

经纪商或第三方的回扣和佣金

FXCM may compensate Referring Brokers/third parties for introducing clients to FXCM and that such compensation may be on a per-trade basis or any other method upon FXCM's discretion.

福汇会向介绍客户到福汇的经纪商或第三方支付报酬,及此类报酬可能以每笔交易或福汇酌情决定的其他方式计算。

Compensation may be taken out of:

报酬可能会从以下扣除:

- 1. FXCM's mark-up for FX and other products; or
- 1. 福汇外汇和其他产品的标高点子;或
- 2. the client's commission payment for FX.
- 2. 客户支付的外汇佣金。

For CFDs, generally, FXCM's compensation to Referring Brokers for introducing clients ranges from approximately 0.25 pips to 5 pips per round turn trade. All clients will be asked to agree to rebates/commissions charges prior to any such rebates/commissions being charged, via an acknowledgement form.

对于差价合约,一般而言,福汇向介绍客户到福汇的经纪商支付的报酬接近每笔来回交易 0.25-5 个点子。所有客户在被收取回扣或佣金之前都会被要求通过确认书的形式同意该回扣或佣金的收取。

For FX, commission paid to referring brokers will generally be 50% of the applicable commission (see commission rates detailed in the FX PDS).

对于外汇, 向经纪商支付的佣金一般为适用佣金的 50%(佣金比率详情可参见外汇产品披露声明)。

(For more detailed information on pips, please refer to the Product Disclosure Statement, in the section "Pip Cost".) (有关于点子的更多信息,请参阅产品披露声明之"点值"部分。)

Initial Margin 初始保证金

Where you enter into a transaction you will be required to pay an initial margin. You may also be required to pay additional margin in the event of adverse market movements against your position(s). Such payments are not fees or costs but are funds required by FXCM to cover our risk and as security for the client's obligations.

当您进入一笔交易时您将被要求支付一笔初始保证金。在市场走势对您的仓位不利的情况下,您也可能会被要求支付额外的保证金。此等支付并非一项收费或交易成本,而是福汇为了避免福汇不承受风险及为了履行对客户的义务的保证。

Rollover Fees 过夜利息费

Rollover is the simultaneous closing and opening of a position at a particular point during the day in order to avoid the settlement and delivery of the purchased currency. This term also refers to the interest either charged or applied to a trader's

account for positions held "overnight", meaning after 5 pm EST (New York Time) on FXCM's platforms. Interest rates are a factor in any market. FXCM's daily interest debit or credit amounts are based on the total face value of the position. Our rollover rates are calculated by referencing the relevant LIBOR for all index products. Each day, the rollover amounts per lot are shown transparently in the simple dealing rates window of Trading Station. Therefore, You will be charged a "rollover" fee for holding FX Contracts and CFDs overnight. These fees vary from day to day.

Rollover(转仓)是指在一天的同一时间同时平掉及开立仓位以避免结算及交收货币的程序。Rollover(过夜利息)亦指交易账户持有仓位过夜因而支付或获得的利息,过夜时间指福汇各种平台美东时间下午5时后。利率在任何市场都是一个要素。福汇根据持仓总面值计算每日扣除或存入的利息金额。过夜利率参考所有指数产品的相关伦敦同业拆息(LIBOR)计算得出。每天,每手过夜利息费用都会清楚地显示在交易平台的简易报价窗口。因此,过夜持有外汇合同或差价合同时,您将会被收取过夜利息费。这项费用每天各不相同。

Certain accounts may be charged a fee in lieu of paying/receiving interest for position held open past the close of business day ("rollover"). This fee is either a markup to the spread or a commission charge in the instance of select accounts types, as determined and notified by FXCM, which may increase or decrease in its sole discretion. 某些账户可能会被收取一笔费用来替代支付/收到持仓超过当日交易结束("过夜")的利息。该费用为差价的标高点子,或者是由福汇确定及通知的特定账户类型的手续费,可由福汇自行决定增加或减少。

CFD Rollover - Metals Trading 差价合约产品之过夜利息 - 金属交易

All open metal positions are rolled to the next trading day. Depending on whether you are long (Buy) or Short (Sell), you will either be debited or credited rollover interest on a daily basis. Details of FXCM's rollover rates (rolls) are detailed on Trading Station II in a transparent manner. Please note that at all open positions at the end of the recognized trading day of Wednesday at 5pm EST (New York Time) incur a 3 day rollover debit/credit, and bank holidays will affect the number of days that a position is rolled forward. Furthermore, the rollover detailed on Trading Station is for 1 ounce of gold or silver and not the minimum trade size.

所有未平仓金属持仓都会转仓至下一个交易日。视乎阁下持有长仓(买入)或持有短仓(卖出)而定,每日您会被扣除或存入过夜利息。福汇的过夜利息详情都详细透明地显示于交易平台 Ⅱ。请注意,在公认的交易日美国东部时间周三下午 5:00(纽约时间)营业时间结束时所有开仓部位均会产生连续 3 日的正数/负数过夜利息,银行假期将会影响持仓转仓的日数。此外,福汇交易平台所载列的过夜利息为 1 盎司黄金或白银的过夜利息,而非最小交易单位的过夜利息。

Copper is the only metal which is not subject to rollover interest and has periodic expiration. 铜是唯一不计算过夜利息但会定期过期的金属。

CFD Rollover - Energy Trading 差价合约产品之过夜利息 - 能源交易

US Oil, UK Oil, and NGAS are not subject to rollover interest and have periodic expirations. US Oil,UK Oil 和 NGAS 不计过夜利息但定期过期。

CFD Rollover - Indices 差价合约之过夜利息- 指数

Financing costs (Cost of carry) and dividends make up the overnight credits/debits. The value of these two variables are independent of one another; the overall credit/debit that is credited/debited will depend on the size of the open trade. 融资成本(持仓成本)和股息构成正数/负数过夜利息。这两个变量的数值是独立的。适用于您的账户的整体正数/负数金额将会视乎未平仓的交易规模而言。

Administrative Fees 行政费用

Telegraphic Transfers or "Wire" Fees 电汇或"汇款"费用

FXCM does not charge a fee in order to setup your Account or to deposit funds but there is an administrative charge in order to withdraw funds from your Account. Wire request fees are below:

福汇不会就阁下开立账户或存款收取费用。然而阁下账户提款会产生一笔行政费用。电汇提款手续费如下表所示:

Withdrawal fees

提款费用

	Bank Wire Transfer 银行电汇		Credit / Debit Card 信用/借记卡	EFT 电子资金 转账	Skrill	UnionPay 网银提款
Currency / Denomination 货币/费用额	Domestic* 境内*	International 国际				
USD 美元	USD \$ 25 25 美元	USD \$ 40 40 美元	No charge 不收取费用	N/A 不适用	No charge 不收取费用	No charge for the first two (2) withdrawals per month** 每月前两(2)笔提款豁免 手续费
EUR	€0	€30	No charge	N/A	N/A	N/A
欧元	0 欧元	0 欧元	不收取费用	不适用	不适用	不适用
GBP	£ 15	£ 30	No charge	N/A	N/A	N/A
英镑	15 英镑	30 英镑	不收取费用	不适用	不适用	不适用
JPY	¥0	¥ 3,000	No charge	N/A	N/A	N/A
日元	0 日元	3,000 日元	不收取费用	不适用	不适用	不适用
AUD	AUD \$ 15	AUD \$ 30	No charge	No charge	No charge	N/A
澳元	15 澳元	30 澳元	不收取费用	不收取费用	不收取费用	不适用
NZD	NZD \$ 15	NZD \$ 30	No charge	N/A	N/A	N/A
纽元	15 纽元	30 纽元	不收取费用	不适用	不适用	不适用

^{*}Domestic wire fees apply when the client's beneficiary bank is located in Australia.

Electronic Funds Transfers

电子资金转账 (EFT)

FXCM does not charge a fee for Electronic Fund Transfers for Australian residents.

福汇对澳洲居民不收取电子资金转账(EFT)费用。

Credit Card Fees

信用卡费用

FXCM does not charge a fee for credit card deposit or withdrawal transactions.

福汇对信用卡存款或提款交易不收取费用。

Deposit Fees

存款费用

1 <u>11/1/17/17</u>	
Funding Option	Fee
入金方式	费用
Bank Wire Transfer	No Charge
银行电汇转账	不收取费用
Credit / Debit Card	No Charge
信用/借记卡	不收取费用
BPAY	No Charge 不收取费用
Skrill	No Charge 不收取费用
Union Pay	No charge
网银存款	不收取费用

Note: When depositing funds by domestic/international wire, debit/credit cards and/or through a transaction processing service, you may be subject to external charges charged by your bank(s)/intermediary bank(s)/card issuer(s)/payment services provider(s) and/or transaction processing service(s) including but not limited to international transaction fees, currency conversion fees and/or transaction processing fees.

^{**}There is no charge for the first two (2) UnionPay withdrawals per month per account. Any subsequent UnionPay withdrawals in the same month may incur a 1% processing fee with a maximum fee of USD \$10.00

^{*}境内电汇费用适用于客户的收款银行在澳大利亚境内的情况。

^{**}每个账户每月前两笔网银提款不收取任何费用。同月后续使用网银提款可能会产生1%的手续费,最多不超过10美元。

注意:通过国内/国际电汇、借记/信用卡以及/或者某一交易处理服务存入资金时,阁下可能需要缴付您银行/中间银行/发卡机构/支付服务提供商以及/或者交易处理服务提供商收取的外部费用,包括但不限于国际交易费,货币兑换费以及/或者交易处理费。

Inactivity Fee

不动账户费

You will be charged a dormancy account administrative fee (the "Dormancy Fee") every calendar year if there is no client-initiated activity in the 12 months preceding the charge date. This fee will be equal to the lesser of 50.00 units of the currency in which your account is denominated or the remaining balance in your account, with the exception of accounts denominated in JPY, which will be charged JPY 5,000. If you are assessed the Dormancy Fee and your account balance becomes zero (0) after the Fee is charged, your account may be subject to closure.

若阁下的交易账户在付费日前十二(12)个月并无客户活动,阁下将被收取不动账户行政费用(简称"不动账户费")。该费用等于50.00个客户账户货币单位(若为日元账户,则为5,000)或客户账户的剩余余额,以金额较少者为准。如阁下被评为需支付不动账户费,并且在被收取这笔费用后账户余额变为零(0),您的账户可能会被关闭。

Conversion Fees

兑换费用

Please note that any administrative conversions will made at the bank rate or at the prevailing spot rate and will be shown on your combined account statement, which can be accessed through your secure access website/portal.

请知悉,任何行政兑换会以银行汇率或与现行即期汇率为准,且将会显示在阁下的综合账号结算报告中,阁下可从您的安全 准入网站/门户查看。

The following markup will apply. The pip charge will be determined by the amount converted (USD equivalent).

将会按下表收取标高点子。标高点子的收取将会取决于被兑换的金额(以美元等值计算)。

Range 被兑换的金额范围	Pip Charge (markup) 标高点子
\$0 – 9,999.99 USD 0 - 9,999.99 美元	150
\$10,000 to \$49,999 USD 10,000 - 49,999 美元	100
\$50,000 to \$100,000 USD 50,000 - 100,000 美元	50
\$100,000+ USD 100,000 美元以上	10

FXCM reserves the right, in its sole discretion, to refuse to process any conversion requests.

福汇保留拒绝任何外汇兑换申请的绝对酌情权。

GST and other taxes 消费税及其他税费

You are responsible for any stamp duty, transaction duty, GST or similar goods and services or value added tax payable in respect of services provided to you or any transaction made.

您有责任为提供给您的服务或任何产生的交易缴纳任何印花税,交易税,消费税或相似货物和服务或增值的应缴销售税。

Fees referred to in this FSG are generally exclusive of GST unless expressly stated. FXCM does not provide tax advice. Seek advice from a separate financial advisor.

除非另有明确说明,本金融服务指引提及的费用一般不包括消费税。福汇不提供税务建议。请向独立的金融顾问寻求建议。

Remuneration and benefits of FXCM Employees and Directors 福汇员工及董事的报酬和福利

Our employees and directors are remunerated by way of salary and other employee benefits. They may also be eligible for a discretionary bonus which is based on achievement of predetermined business objectives such as:

福汇的员工和董事通过工资或其他员工福利的方式来获得报酬。基于预定工作目标的完成,他们可能有资格获得年终奖例如:

- meeting or exceeding standards of excellence in client service;
- 达到或超过卓越客户服务;
- the level of revenue they generate; and
- 产生的收益水平;及
- reaching individual sales portfolio targets.
- 达到个人销售组合的目标。

You may request particulars of the remuneration or other benefits. However, that request must be made within a reasonable time after you receive this FSG and before any financial service identified in this FSG is provided to you.

您可以要求特定的报酬或其他福利。然而,这个请求必须在您收到金融服务指引后、且在此金融服务指引所提及的任何金融服务提供予阁下之前的合理的时间内提出。

Associations

关联

We do not have any relationships or associations with other financial product issuers which might reasonably be expected to be capable of influencing us in providing financial services to you.

我们与其他金融产品发行人没有任何关系或关联,该等关系或关系可能会影响我们为您提供金融的服务。

Dispute Resolution

争议解决方法

This Dispute Resolution Policy explains how FXCM handles disputes with clients, both internally and externally. 争议解决政策阐明了福汇如何处理与客户之间的争议,包括内部与外部。

Internal complaints handling system

内部投诉处理机制

(i) Upon receipt of a complaint from client, the FXCM employee that receives the complaint will attempt to resolve the issue. If the complaint cannot be resolved at the first point of contact or after reasonable investigation and discussion with the client, the matter will be referred to a senior member of the relevant FXCM division. If the client is dissatisfied with the outcome, the client will be requested to provide: (a) written notice specifying the nature of the complaint, the desired outcome and what action the client thinks will settle the complaint; and (b) all relevant material to support the complaint.

当收到客户的投诉时,接受到该客户投诉的福汇职员将会试图解决该问题。如果在第一阶段通过联系该客户或在合理的调查及与该客户讨论之后,争议仍不能被解决,那么问题将会被提交至福汇相关部门的高级职员。如果该客户就该投诉结果不满意,那么该客户将会被要求提供: (a) 以书面通知阐明投诉的性质,所需结果以及需采取什么行动才能解决这一投诉;及(b) 所有可以支持这个投诉的相关材料

- (ii) Complaints should be addressed to the Complaints Officer and sent to FXCM. Upon receipt of written notice ("Lodgment Date"), FXCM's Complaints Department will: (a) within 5 days of the Lodgment Date, provide a written acknowledgment of receipt and an indication of the time-frame in which FXCM will respond to the complaint; (b) consider and investigate the circumstances surrounding the complaint; (c) advise the client of the criteria and processes applied by FXCM in dealing with complaints; (d) upon request, provide Client with any relevant, non-confidential, material relating to the complaint; and (e) communicate directly with the client, with a view to resolving the complaint in a fair and timely manner. 投诉应写给投诉主任并发送至福汇。当收到书面通知时("抵达时间"),福汇的投诉部将: (a) 在五个工作日内(抵达时间),提供一份书面收件通知及列明福汇回复投诉的期限;(b) 考虑并调查有关投诉事件的情形;(c)向该客户通知适用于福汇处理投诉的标准及程序;(d) 根据该客户要求,为客户提供任何有关的、非机密的和有关投诉的材料;及(e)为以公正和及时的方式解决投诉,福汇将直接与客户交流。
- (iii) FXCM strives to provide Clients with a response at the earliest available opportunity. The current regulatory framework allows FXCM 45 days to respond to a complaint. Accordingly, no later than 45 days following the Lodgement Date, the Complaints Officer must: (a) notify the client in writing of the decision in relation to the complaint and include the words "Final Response" in the subject line; (b) provide the client with written reasons for the decision; (c) outline to the client the remedies, if any, available to Client; and (d) advise the client of any further avenues for complaint and the time

frames involved in those avenues. Where the client has redress (financial or otherwise), FXCM will promptly provide the client with information regarding that redress. If the complaint is not resolved within 45 days following the Lodgement Date, the Complaints Officer will inform the client of the reasons for the delay.

福汇力求为客户提供最及时的回复。当前监管框架允许福汇在 45 天内就投诉做出回应。因此,从抵达时间算起不会迟于 45 天,福汇投诉主任一定:(a) 将以书面形式通知该客户有关于投诉的决定及在主题栏中列明"最后回复";(b)为该客户书面提供有关决定的原因;(c) 向该客户概述有关补救措施(如有);及(d) 建议该客户任何进一步的投诉方式及涉及该类投诉方式的时间期限。如该客户获得任何调整(金融或其他),福汇将立即向该客户提供有关该调整的信息。如 45 日内仍未解决该争议,投诉主任将告知该客户争议延迟解决的原因。

(iv) FXCM may in its discretion give any appropriate remedy to the complainant, including but not limited to any of the following:

福汇可能酌情决定给予有关投诉的任何适当补救措施,包括但不限于以下任何一条:

- (a)information and explanation regarding the circumstances giving rise to the complaint;
- (a)有关引起投诉的情况的信息和解释;

(b)an apology; or

(b)道歉;或

- (c)compensation for loss incurred by the complainant.
- (c)因投诉而产生损失的补偿
- (v) Client may contact the Client Services Department should Client require further information on how complaints are handled by FXCM internally.

如想要获得有关福汇内部投诉处理机制的进一步信息,您可以联系客户服务部门。

(vi) To lodge a complaint, please visit: https://www.fuhui-zh.com/au-chinese/gb/legal/complaints/ 若要发起投诉,请访问:https://www.fuhui-zh.com/au-chinese/gb/legal/complaints/

External Dispute Resolution Process

外部争议解决程序

- (i) In the event that Client's complaint is unable to be resolved by FXCM in accordance with its internal complaints handling system, clients may refer the complaint to the Australian Financial Complaints Authority (AFCA) to consider the complaint in accordance with its rules, provided that the complaint falls within the rules of AFCA. If you are classified as a Wholesale client, you may not be eligible to access the dispute resolution services offered by AFCA.
 - 在客户的投诉并未能根据福汇内部投诉处理机制得到解决时,倘若该投诉符合澳大利亚金融投诉监管局规则范围,那么客户可将投诉送交澳大利亚金融投诉监管局(AFCA)以根据其规则审核投诉。如果您被归类为批发客户,您可能没有资格使用 AFCA 提供的争议解决服务。
- (ii) If you are not satisfied with our response, you may lodge a complaint :

若阁下对福汇的回复不满意,您可正式提出投诉

With AFCA:

请向澳大利亚金融投诉监管局投诉:

Online: <u>www.afca.org.au</u> 网站: <u>www.afca.org.au</u>

Email: <u>info@afca.org.au</u> 电子邮件: <u>info@afca.org.au</u>

Phone: 1800 931 678 电话: 1800 931 678

Mail: Australian Financial Complaints Authority

GPO Box 3 Melbourne VIC 3001

写信至: Australian Financial Complaints Authority

GPO Box 3

Melbourne VIC 3001

(iii) Before AFCA will deal with the client's complaint, the client must have first lodged a formal complaint with FXCM and given FXCM time to resolve the complaint.

在澳大利亚金融投诉监管局处理客户的投诉之前,该客户必须首先将正式的投诉寄送至福汇并且给予福汇一定的时间来解决投诉。

(iv) A determination from AFCA will be binding on FXCM only if the client accepts the decision.

仅当客户接受来自澳大利亚金融投诉监管局的判定时,该判定才会对福汇具有约束力。

Compensation Arrangements

补偿安排

FXCM has professional indemnity ("PI") insurance arrangements in place which satisfies the requirements for compensation arrangements under section 912B of the Corporations Act. These arrangements are in place to compensate individuals who suffer loss or damage as a result of a breach of FXCM's obligations. Our PI insurance takes into account the nature and volume of our business, the number of clients and kind or clients we have, our representatives and the maximum potential extent of liability.

根据公司法第912B章取代并满足补偿安排的要求,福汇拥有专业责任赔偿("PI")保险安排。这些安排是为了补偿因违反福汇义务而导致个人遭受损失或伤害。我们的 PI 保险考虑到我们业务的性质和数量,我们拥有的客户的数量和种类,我们的营业代表及责任的最大潜在范围。

Our PI insurance also cover claims in relation to the conduct of representatives and employees who no longer work for us but who did at the time of the relevant conduct.

关于已经不再为福汇工作的代表和员工做出的行为,如其在做出该相关行为时于福汇任职,我们的 PI 保险也涉及其赔偿。

Privacy Policy 隐私政策

We value the privacy of your personal information. In general, we collect information about you to manage the client relationship we have with you and to ensure that we provide the product and services most appropriate to your needs. 我们重视您个人资料的隐私。一般而言,我们收集有关您的数据是为了管理我们与您之间的客户关系并确保我们所提供的产品和服务最适合您的需求。

In accordance with the Anti-Money Laundering and Counter-Terrorism Act 2006, FXCM has an obligation to collect information and verify the identity of its clients. This information is referred to as Know Your Client information or KYC information. FXCM will carry out its customer identification and verification procedures in accordance with the Privacy Act 1988

根据 2006 年反洗钱和反恐怖主义法案(Anti-Money Laundering and Counter-Terrorism Act 2006),福汇有收集客户资料并核实客户身份的义务。该数据被称为了解客户资料。福汇将按照 1988 年隐私法(Privacy Act 1988)进行客户身份识别及核实程序。

For a copy of FXCM's Privacy Policy please refer to our website.

有关福汇隐私政策,详情请参阅我们的网站。